




<p>1. Expéditeur (nom, adresse, pays) <i>Consignor Expedidor</i> المُرْسِلُ 发货人 Отправитель</p> <p>Domaine A.F.GROS S.A.S La Garelle 5 Grande rue</p>	<p>N° № 3686</p>	<p>ORIGINAL</p>											
<p>2. Destinataire (nom, adresse, pays) <i>Consignee Destinataro</i> المُرْسَلُ إِلَيْهِ 收货人 Получатель</p> <p>BURGUNDY FINE WEST BLOCK 23, INTERNATIONAL CONVENTION AND EXHIBITION CENTER N°177 TIANFU AVE , HIGH TECH DIS 61000 CHENGDU Chine</p>	<p>COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE EUROPEAN COMMUNITY COMUNIDAD EUROPEA المجموعة الأوروبية 欧洲共同体 ЕВРОПЕЙСКОЕ СООБЩЕСТВО CERTIFICAT D'ORIGINE CERTIFICATE OF ORIGIN CERTIFICADO DE ORIGEN شهادة المنشأ 原产地证明 СЕРТИФИКАТ О ПРОИСХОЖДЕНИИ ТОВАРА</p>												
<p>4. Informations relatives au transport (mention facultative) <i>Transport details Expedición</i> 运输情况 المرسلة بواسطة 运输情况 Вид транспорта и маршрут следования (насколько это известно)</p>	<p>5. Remarques <i>Observaciones</i> ملاحظات 备注 Для служебных отметок</p> <p>UNION EUROPEENNE FRANCE</p>	<p>3. Pays d'origine <i>Country of origin Pais de origen</i> بلد المنشأ 原产国 Страна происхождения</p>											
<p>Page N° 1</p>													
<p>6. N° d'ordre ; marques, numéros, nombre et nature des colis ; désignation des marchandises <i>Item number ; marks, numbers, number and kind of packages ; description of goods</i> N° de orden ; marcas, numeros, nombre y naturaleza de los bultos ; designacion de las mercancías مواصفات البضاعة : رقم التسلسل، العلامة، رقم الطرود، عدد وطبيعة الطرود 序号；商标；号码；包装件数量和性质；商品种类； Порядковый номер, маркировочные знаки, нумерация, количество мест и вид упаковки; описание товара</p> <table border="1"> <tr> <td>65</td> <td>Carton EXPORT de 12 Blle(s) 0.750 BOURGOGNE HAUTES COTES DE NUITS 2017 - 12,5°</td> <td>780 Blle(s) 0.750 = 585 litres</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>Carton EXPORT de 6 Blle(s) 0.750 SAVIGNY 1ER CRU "CLOS DES GUETTES" 2017 - 13°</td> <td>30 Blle(s) 0.750 = 22,5 litres</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>Carton EXPORT de 6 Blle(s) 0.750 POMMARD 1ER CRU "LES ARVELETS" 2017 - 13°</td> <td>18 Blle(s) 0.750 = 13,5 litres</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>Carton EXPORT de 6 Blle(s) 0.750 VOSNE ROMANEE "CLOS DE LA FONTAINE" 2017 - 13°</td> <td>30 Blle(s) 0.750 = 22,5 litres</td> </tr> </table> <p>Soit un total de 78 caisses pour un total de 858 bouteilles</p>	65	Carton EXPORT de 12 Blle(s) 0.750 BOURGOGNE HAUTES COTES DE NUITS 2017 - 12,5°	780 Blle(s) 0.750 = 585 litres	5	Carton EXPORT de 6 Blle(s) 0.750 SAVIGNY 1ER CRU "CLOS DES GUETTES" 2017 - 13°	30 Blle(s) 0.750 = 22,5 litres	3	Carton EXPORT de 6 Blle(s) 0.750 POMMARD 1ER CRU "LES ARVELETS" 2017 - 13°	18 Blle(s) 0.750 = 13,5 litres	5	Carton EXPORT de 6 Blle(s) 0.750 VOSNE ROMANEE "CLOS DE LA FONTAINE" 2017 - 13°	30 Blle(s) 0.750 = 22,5 litres	<p>7. Quantité <i>Quantity Cantidad</i> الكمية 数量 Количество</p>
65	Carton EXPORT de 12 Blle(s) 0.750 BOURGOGNE HAUTES COTES DE NUITS 2017 - 12,5°	780 Blle(s) 0.750 = 585 litres											
5	Carton EXPORT de 6 Blle(s) 0.750 SAVIGNY 1ER CRU "CLOS DES GUETTES" 2017 - 13°	30 Blle(s) 0.750 = 22,5 litres											
3	Carton EXPORT de 6 Blle(s) 0.750 POMMARD 1ER CRU "LES ARVELETS" 2017 - 13°	18 Blle(s) 0.750 = 13,5 litres											
5	Carton EXPORT de 6 Blle(s) 0.750 VOSNE ROMANEE "CLOS DE LA FONTAINE" 2017 - 13°	30 Blle(s) 0.750 = 22,5 litres											
<p>8. L'autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case N°3 <i>THE UNDERSIGNED AUTHORITY CERTIFIES THAT THE GOODS DESCRIBED ABOVE ORIGINATE IN THE COUNTRY SHOWN IN BOX 3</i> LA AUTORIDAD INFRASCRIPTA CERTIFICA QUE LAS MERCANCIAS DESIGNADAS SON ORIGINARIAS DEL PAIS INDICADO EN LA CASILLA N°3 تشهد السلطة الموقعة أدناه أن البضائع المذكورة أعلاه مصدرها البلاد المذكورة في الحقل رقم ٣ 签发该证当局证实上述商品原产于第3栏内所注明的国家 Подписавший уполномоченный орган удостоверяет, что вышеприведенные товары происходят из страны, указанной в графе N° 3</p>													
<p>Lieu et date de délivrance : désignation, signature et cachet de l'autorité compétente <i>Place and date of issue ; name, signature and stamp of competent authority</i> Lugar y fecha de expedición ; designación, firma y sello de la autoridad competente مكان، تاريخ وتسمية وتوقيع وختم السلطة المختصة Место и дата выдачи : наименование, подпись и печать уполномоченного органа.</p> <p>Beaune, le 19 JUL. 2019</p> <p> Pour le Président François BRUNO</p>													

REPRODUCTION INTERDITE

<p>1. Expéditeur (nom, adresse, pays) <i>Consignor Expedidor</i> المُرسل 发货人 Отправитель</p> <p>SAS FRANCOIS PARENT 1 Place de l'Europe 21630 POMMARD FRANCE</p>	<p>N° 3687</p>	<p>ORIGINAL</p>
<p>2. Destinataire (nom, adresse, pays) <i>Consignee Destinataro</i> المُرسل اليه 收货人 Получатель</p> <p>BURGUNDY FINE WEST BLOCK 23,INTERNATIONLA EXHIBITION CENTER, NO.177 TIANFU AVE, HIGH-TECH DISTRICT, CHENGDU CHINA . CHENGDU Chine</p>	<p>COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE EUROPEAN COMMUNITY COMUNIDAD EUROPEA المجموعة الأوروبية 欧洲共同体 ЕВРОПЕЙСКОЕ СООБЩЕСТВО CERTIFICAT D'ORIGINE CERTIFICATE OF ORIGIN CERTIFICADO DE ORIGEN شهادة المنشأ 原产地证明 СЕРТИФИКАТ О ПРОИСХОЖДЕНИИ ТОВАРА</p>	
<p>4. Informations relatives au transport (mention facultative) <i>Transport details Expedicion</i> 运输情况 موسمات النقل 运输情况 Вид транспорта и маршрут следования (насколько это известно)</p>	<p>3. Pays d'origine <i>Country of origin Pais de origen</i> بلد المنشأ 原产国 Страна происхождения</p> <p>5. Remarques <i>Remarks Observaciones</i> ملاحظات 备注 Для служебных отметок</p> <p>UNION EUROPEENNE - FRANCE</p>	<p>Page N° 1</p>
<p>6. N° d'ordre ; marques, numéros, nombre et nature des colis ; désignation des marchandises <i>Item number ; marks, numbers, number and kind of packages ; description of goods</i> N° de orden ; marcas, numeros, nombre y naturaleza de los bultos ; designacion de las mercancías مواصفات البضاعة : رقم التسلسل ، العلامة ، رقم الطرود ، عدد وطبيعة الطرود 序号；商标；号码；包装件数量和性质；商品种类； Порядковый номер, маркировочные знаки, нумерация, количество мест и вид упаковки; описание товара</p> <p>25 Carton EXPORT de 12 Bille(s) 0.750 BOURGOGNE PINOT NOIR 2017 François PARENT - 12,5°</p> <p>Soit un total de 25 caisses pour un total de 300 bouteilles</p>	<p>7. Quantité <i>Quantity Cantidad</i> الكمية 数量 Количество</p> <p>300 Bille(s) 0.750 = 225 litres</p> <p>Soit un total de 225 litres</p>	
<p>8. L'autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case N°3 THE UNDERSIGNED AUTHORITY CERTIFIES THAT THE GOODS DESCRIBED ABOVE ORIGINATE IN THE COUNTRY SHOWN IN BOX 3 LA AUTORIDAD INFRASCRITA CERTIFICA QUE LAS MERCANCIAS DESIGNADAS SON ORIGINARIAS DEL PAIS INDICADO EN LA CASILLA N°3 تشهد السلطة الموقعة أدناه أن البضائع المذكورة أعلاه مصدرها البلاد المذكورة في الحقل رقم ٣ 签发该证当局证实上述商品原产于第3栏内所注明的国家 Подписавший уполномоченный орган удостоверяет, что вышеприведенные товары происходят из страны, указанной в графе N° 3</p> <p>Lieu et date de délivrance : désignation, signature et cachet de l'autorité compétente Place and date of issue ; name, signature and stamp of competent authority Lugar y fecha de expedicion ; designacion, firma y sello de la autoridad competente موقع و تاريخ و تسمية و توقيع و ختم السلطة المختصة Место и дата выдачи : наименование, подпись и печать уполномоченного органа.</p> <p>Beaune, le 19 JUL. 2019</p> <p> Pour le Président François BRUNO</p> <p></p>		

REPRODUCTION INTERDITE